TINTORERIA PERALTA

Al Sur del Colegio de Señoritas Busque usted lo mejor y le saldrá más barato. Los ácidos y demás no se usan en esta Tintorería.— Matoría-les de primera, trabajos garantiza-dos.— Precios bajos. José Vicente Peralta

ELNOTIGIERO

EDITOR Y ADMINISTRADOR, NAPOLEON BRICEÑO B

Toda correspondencia administrativa como de redaccion, debe dirigirse al Editor. La Empresa no responde de fondos que no vengan certificados.

Oficina de Redaccion y Administra-cion, 125 varas al Este de la oficina Te-legráfica, Avenida tercera, Oeate. — Apartado 109

AÑO VIII

SAN JOSE DE COSTA RICA - JUEVES 10 DE OCTUBRE DE 1909

NUMERO 2180

MADERAS

MADERAS

Vendo algunas piezas de 17 pies de largo por 14 pulgadas de ancho y por DE SAN MATEO

NUEVE COLONES la PIEZA

Set. 24. 127.

MICUEL MACAYA

La Deloce

NAVIGAZIONE ITALIANA A VAPORE
LINEA DA GENOVA A PUERTO LIMON
EL VAPOR "CITTA DI TORINO"

Sale de Genova el día 1º de Seitembre para Marsella, Barcelona, Tenerife, Triadad, La Guayra, Puerto Cabello, Ourasao, Sabanillay Colon. Llegará á Limón el 30 del mismo mes, y sale el 30 para Gurazao, La Guaira, (tocará en Ponce, al lo exige el tráfico), Tenerife, Barcelona y Génova.

Primera clase fração, Tenerife, Barcelona y Génova.

Primera clase fração, Tenerife, Barcelona y Génova en 20 días y a Barcelona en 19 (ia línea más rigida para Elpaña, di trasbordo), ofrecen a los pasajeros las máyores comodidades, a línea la loga de Buropa.

Emmerado biene bratio excelente mesa, luz eléctrica, camareras para familia cancidad de la loga de la la la familias que tomen 4 pasajes enteros para Europa en 1a 1a. y 2a.

Los pasajes de ida y vuelta para Europa, en primera y segunda clase en les concede un rebaja de 15 por ciento.

Linea se les concede un rebaja de 15 por ciento.

Niños: en la la, y 2a. hasta 3 años, no cumplidos, unco por familia gratis, Silos en de la vara de accuento de 20 por ciento.

Niños: en la la, y 2a. hasta 3 años, no cumplidos, unco por familia gratis, Silos se no ciento de pasaje. De 12 años en adelante, un pasaje entero.

Se recibe carga para Génova, Barcelona, Marsella, Frienze y demás puertos del Mediterranes a resultando de 0° sub-agentes.

SASSO Y PIRIE, Agentes.

N. Allone De linea (Companya et al Cantos Piago).

N. Allone De linea (Companya et al Cantos Piago).

N. Allone De linea (Companya et al Cantos Piago).

Northern Railway Company of Costa Rica

SERVICIO DE TRENES

San José à Limón y estaciones intermedias

Diario excepto domingo, misto, sale 7 a.m., pasajeros, sale 9 a.m.

Limingo solamente mitma, pasajeros, sale 9 a.m.

Domingo solamente mitma, pasajeros, sale 9 a.m.

Domingo solamente, misto, sale 7.10 a.m.

San José à Cartingo y estaciones intermedias

Diario excepto domingo; mixto, sale 7 a.m.; pasajeros, sale 9 a.m.; 11 a.m.

Diario excepto domingo; mixto, sale 7 a.m.; pasajeros, sale 9 a.m.; 11 a.m.

Domingo solamente: pasajeros, sale 3 p. m.

Domingo solamente: pasajeros, sale 3 p. m.

Cottago á san José y estaciones intermedias

Diario excepto domingo; pasajeros, sale 7 15 a.m.; 12 45 p. m.; 4 17 p. m.

to sale 5 p. m.

Domingo solamento.

Cartago 6 san José y estaciones intertado, m.; 4 17 p. m. m. to sale 5 p. m.

Diarlo excepto domingo: pasajeros, sale 7 15 a. m.; 1 245 p. m.; 4 17 p. m. m. to sale 5 p. m.

Domingo solamente: pasajeros, sale, 8 10 a. m.; 3 30 p. m. y 5 35 p. m.

Sando solamente: pasajeros, sale 8 45 a. m. y 5 10 p. m.

Sábado solamente: pasajeros, sale 2 p. m.

Domingo selamente: pasajeros, sale, 9 35 a. m. y 5 10 p. m.

Ainicla fa San José y estaciones intermedias

Diarlo, excepto domingo: pasajeros, sale, 9 35 a. m. y 5 10 p. m.

Sábado solamente: pasajeros, sale, 3 30 p. m.

Domingo solamente: pasajeros, sale, 3 30 p. m.

Linea Vieja

El tren de pasajeros que sale de San José diariamente, excepto los domingos álas 9 a. m., conecta en La Junta con el tren que sale de sili para Grápiles y estaciones intermedias álas 2 40 p. m.

El tren mixto que sale de San José los domingos solamente álas 9 35 a. m., conecta en la Junta con el tren que sale de álli para Grápiles y estaciones intermedias álas 5 28 p. m.

Los trenes de pasajeros que hacen el servicio entre San José y Limón ille van un carro en el cual se pueden reservar saientos con anticipación.

W. E. MULLLINS — GREKNYE GENERAL.

No mas canas

En la barbería freute al Carmen se encuentra de venta el TINTE MARAVILLOSO que tanta fama ha dado al Dr. Casanova, y el AGUA RESTAURADORA del mismo Doctor, la hay para el pelo augro y el pelo casta flo.

Con un solo frasco de este tinte se conserva el pelo del color natural

Unico Agente en COSTA RICA. Manuel SALDIAS

BANCO GOMERCIAL DE COSTA RICA

Tipos de cambio

											AL	A VISTA
Londres		3			,							113 010
New York.												1181/2
San Francisco).					10			0			1181/2
New Orleans								1			200	1181/2
Paris	-			,				-	7	10		112
Hamburgo.												1091/2
Barcelona.				,								101
Jamaica					10		1				-	120
Orn American	10	90	45	260								120

DERS Y FYFFES

LINEA DIRECTA DE VAPORES ENTRE PUERTO LIMON (COSTA RICA) Y BRISTOL (INGLATERRA)

Línea Hamburguesa-Americana Servicio Atles Nuevo itinerario para Agosto, Setiembre y Octubre

Línea de Vapores

de la United Fruit Company

La United Fruit Company ofrece à sus favorecedores un ser-

Vapores Abangares, Turrialba y Atenas de 5.000 toneladas cada uno, ha-

Vaporos Carlago, Parismina y Heredia también de 5,000 teneladas cataje asi: Entre Limón y Bocas del Toro, Panamá, todos los martes á tas p. m. Entre-Limón y New Orleans, con cecala en Puerto Barrios, Guatemi I.a. y Bolize, Honduras, todos ico sabolas é las na. m.

Vapores Limón, San José y Esparta de a soo toneladas cada uno, SERVI-ton. Salen de Limón los demingos a medio dia

Note: Los pasajeros para New Orleans ó Mobile deban presendias consecutivos suces de embarcase, á in de obtener una constança de

E. J. HITCHCOCK, - - Administrador

VENDO TODOS LOS MUEBLES DE MI — casa de habitación

Pueden verse todos los días de 12 á 3 p. m., excepto los sábados y domingos. - San José, 23 de Set. de 1909.-I. D. SASSO.

"LA CAVALIER" y "LA CORONA"

MUESTRAS GRATIS donde W. Steinvorth & Hno.

GRAN REBAJA DE PRECIOS -

AZUCAR DE FAMILIA, de Juan Viñas, de la afamada marca FEDERICO TINOCO

A los compradores en cantidades mayores de 10 quintales se les hará una rebaja de 5 ojo.

una recoaja de 5 0;0.
Se encontrarán siempre grandes existencias en los Almacenes de los señores W. Strinvoyuth & Нхо. у Расова & Ста., San José, у W. Strinvoyuth & No., J. Linvo Bros, Limón. — Recibimos órdener para despachar directamente de Juan Viñas á cualquier parte de la Línea á los mismos precios. libro de gastos.

LINOO BROS.—San José inismos precios. libre de gastos

Dentista Americano

Dentista Americano

lo tanto ofrezco de nuevo mis servicios profesionales 4 missis però 4 filtima hora he tenido necesario de missis però 4 filtima hora he tenido necesario de missis però 4 filtima hora he tenido necesario de missis però 4 filtima hora he tenido necesario de missis però 4 filtima hora he tenido necesario de missis però 4 filtima hora he tenido necesario de missis però 4 filtima hora he tenido necesario de nueve de missis però 4 filtima hora he tenido necesario de missis però 4 filtima hora he tenido nece

Llegó al grado 90

El verdadero descubridor del Polo fué el conocido comerciante de Heredia ROBELIO BERNINI. A él le cabe sea altisimo honor y catá dispuesto a probario con decumentos que exhibe ás entainguida cientella, en sua almacende de Robello de Compos estabeleda Gittima del Mercado LA ESPERANZA y en 18 SUCURSAI GENTRO ESPENDE EN ESPENDENTE DE LA CONTROL DE LA CO en de l'action de la companie de la

CARLOS M. JIMENEZ Abogado y Notario

Despacha nuevamente en los altos de la casa de don Venan-cio García, frente al Hotel Im-perial.—Setiembre 3. 1 m.

Notas deportivas

Prevalece la idea entre varios jóvenes puntareneños de fundar en aquella ciudad un Club Naútico. Si se realiza lo penado la inauguración de ese centro se verificará el 12 del mes entraute, con regatas, balle, etc.

Privado esta ciudad piensan con contraute, con regatas, balle, etc.

Privado esta ciudad piensan con contraute, con centro de esta ciudad piensan con contraute. Esta partida de foctball al Club Sport de Kingston.

Esta partida se llevará á cabo en los próximos juegos atléticos de 1909 1910.

Esta partida se llevará á cabo en los próximos juegos atléticos de 1909 1910.

El contro "La Grecia", que esta ba ún punto de pasar á mejor vida, está tomando nuevamente gran incremento. Varios jóvenes han sido presentados y admitidos como socios.

El domingo próximo se remirá la comisión organizadora de los juegos didicos de fin de aR grandación de un centro integrado por elemento femeulo, que se dedicará al deporte propio de ese sexo.

Acuerdos oficiales

ACUETOOS OTICIAICS

Se nombra al señor Jesús Bonilla Guevara para Jefe Segundo del Res' guardo de Peña Blanca, jurisdicción del cantón de Liberia en sustitución del cantón de Liberia en sustitución del señor juan Rojas Chavarría.

—Se aprueban los estatutos de la Sociedad andnium "Wa Slou", estatutos de la Cantón de Alajuela y se nombra para que la desempeñe al señor Eloiso Mora Castera, con la dotación mensual de cincuenta colones.

—A partir del día de hoy se concede ilcencia por colon días al Médico del locatón de Cantón de Santa Oruz, doctor Eduardo J. 1. el con de Santa Oruz de Sa

El cafe en San Francisco

en San Francisco

El sostén por la compra continuada durante el mes de agosto deja este mercado comparativamente desprovisto de surtidos deseables.

Las existencias restantes en primeras manos, comprendiendo casi enteramente café cerceo incalificable con poco médica de la comparativamente de café cerceo incalificable con poco médica de manda de grano duro muy deseable cuyos precios de venta esfan limitados à llenamente un centavo mas de cálculo del evalúo de los compradores. Los arribos de 22,000 sacos durante esta estación ha sido perfectamente insulcientes para abastecer la demanda creciente de este mercado y los interiores tributarios é este puerto, de manera que los compradores continuarán lles este año con café bracileto y de otras procedencias. Mientras que la firmeza procedencias, Mientras que la firmeza procedencias, Mientras que la firmeza procedencia de la firmeza procedencia. Mientras que la firmeza procedencia de la firmeza de la firmez

Pasa á la cuarta página

CONSTITUCIONAL CONGRESO

Título de maestra.-Tierras á los fefes de familia.-Nueva reforma constitucional.-Sesión de ayer

Presidió el Vicepresidente don Felipe J. Alvarado. Se leyó, aprobó y firmó el acta de la sesión anterlor. Doña Angélica Rojas de Aguilar solicita que se le conceda el título de maestra normal. Fué desechada por 16 votos con-

Se aprobó en segundo debate el proyecto del Ejecutivo para aumentar en 6 14,000 los eventuales de Gobernación.
Continuó la discusión detallada de la ley de tierras baldías.

de la ley de tierras baldías.

Después de un debate entre los
diputados Casoria, Pérez Zeledón,
Coto, Rodríguez, (don Ramón) y Tinoco G., se apopbó una moción de
Coto para reformar el inciso 1º del
artículo 4º de esta ley, reduciedo á
tres añós el término de la posesión
y otros detalles.

En discusión el artículo 2º, Coto
rappose se medifique en el sentido

y otros detalles.
En discusión el artículo 29, Coto propone se modifique en el sentido de que las tierras concedidas no puedan ser arrendadas gravadas ni enagenadas, antes de la obtención del titulo de propiedad. Se aprobó la modificación.

Pérez Zeledón propose se adicio e ásets artículo permitiendo la enagenación siempre que los cónyuges de común acuerdo lo quieran. Se oponen á esta reforma los diputados Alfaro, Pintoy Tincoo G., quedando el artículo aprobado.

En discusión el artículo 3.9 Otto hace moción para que se modifique el artículo apra que se modifique el artículo en el sentido de que tampoco puedan perseguirse los funtos por deudas creadas anteriormente à la adquisición de laposesión. Combaten la idea Gutiérrez (Tobias) y Briceño; apoya Pérez Zeledón.

Saborle expresa tambiéa sa opirión contrará a la moción de Coto y

y Briceño; apoya Pérez Zeledón.
Saborio expresa también su opinión contraria á la moción de Coto y
al articulo que se discute.
al constante de la companio de Coto
al articulo que se discute.
Tonge hace moción para que el
Estados anxilie con veinte colores
mensuales durante seis meses á cada
y otros extremos.
Tipanes de sicha de la colores
Tipanes de la colores
T

y otros extremos.

Timoco G. alaba la patriótica idea de Mouge, pero cree que sería mejor dictar una nueva ley y no intercaiar eso en la presente.

Flores apoya la moción de Monge para que no fracase la ley como fracas-só la colonia Trepat.

Programa

de la retreta que se dará esta noche las 8 p. m. en el Parque Morazán. 10-La Juventud Francess, Marcha; L. Boyer. 20-Cromwell, Obertura; Lauusy. 30-La Taigane, Mazurka; Ganne. 40-El Gran Mogol, Fantasía; Audrán

drán

So-Rocio de la Mañana, Valse;
Fahrbach.—El Director, AlfertDo Morales F. — Dirección de Banda
de San José, octubre 1º de 1909.

Robo

en un puerto

Detencion de un visitante

Pérez Zeledón spoya también la noción de Monge.

moción de Monge.
Se descohó.
Pínto hace moción para que los Gobernadores trascriban las matriculas de las tierras concedidas en virtud de cata ley al señor Registrador de la Propiedad, quien llevará un índice general para el caso.
Se aprobó esta moción y también el artículo 47, lo miamo al 50 con la modificación introducida por indicación de Mayorga para que sean los respectivos Jucces Civiles los que extiendan el título de propiedad en vez del Jucz de lo Contencioso.

tivos Juccea Civiles los que extiendan el título de propiedad en vez del Juez de lo Contencioso.

Zániga monta inseritas a nombre del Estado y que no prestan niu ván servicio público é particular pue dan audicarse de acuerdo con las disposiciones de esta ley.

Se opusieron é esta moción los diputados Pinto, Guido y Briceño. Se retiró la moción.

Oasoria propone un nuevo artículo para que las sierras concedidas por esta ley sean debidamente medidas, so deje el tanto por clento de ley, para caminos públicos y se disponga que a surea de la adjadioción del futula de para que las disposiciones de esta ley, aera caminos públicos y se disponga que a surea de la adjadioción del futula para que la adjadioción del futula para que la disposiciones de esta ley, ae reservará la conoceción; que las 60,000 hectáreas reservadas por el Contrato Astáa Pirie no deben quedar comprendidas en las disposiciones de cata ley.

Combaten la primera parte de esta moción Alfaro, Guitiérrez (Tobisa) y Guido. La defienden Pinto y Pérez Zeledón, quien indica la idea de que se agreguen al artículo las palabras "en juicio contradictorfoma de Péres refiere á un indemnizar al propietario por las fajas que se destinen a caminos públicos.

Alfaro vuelve à argumentar contra in medida de estas tieras por agrimen sor por la fajas que se destinen a caminos públicos.

Alfaro ou indemnizar al propietario por las fajas que se destinen a caminos públicos.

ricos.

Briceño opina que esas medidas se hagas por cu nta del Estado.
Casoria y Pinto rebaten las opiniones de Aliaro.
Se aprobó el artículo con las modificaciones de Casoria y se agregó un artículo para que esta ley rija desde su publicasión.

Reforma constitucional

Veinticinco diputados firman una re-forma constitucional para que el sueldo de los magistrados y jueces no pueda variarse durante el período de su nom-

bramiento.

A las 4 y 30 p.m. se levantó la sesión

Maximiliano Kepfer

Tiene el gusto de avisar al respetable público y á sus amigos en particular, que ha establecido en la AVENIDA CENTRAL ESTE, 50 varas al Este de la BOTICA NUEVA, un

-Almacén-AL FOR MAYOR Y MENUPEO

Surtido variado de Géneros — Artículos de fantasía para teatro y baile. Sombreros de las altas modas de Paris, etc Sau José, setiembre 12.-1 m.

Soberano

que respeta la voluntad popular

Atenas—Efectades un meeting fren te al Palacio real para discutir la ad-ministración pública. Se decidió en viar una diputación al Rey para infor-marie de los descos del pueblo. Su Magestad dió respuesta por es-crito. Dijo que fiaba en que el Gobier-

por estable de la constitución y el Parlamento, compuestos de partotas, apreciarías la justicia de los pedidos del pueblo, lográndose el reascimiento del país dentro de los límites de la Constitución.

Se leyó al pueblo la Real contestación.
En medio del entusiasmo popular, se acercó el Rey al balcón del Palacio, de doude dirigió unas pocas palabras á la muchedumbre, felicitándola por la manera constituciónal con que le había sometido sus descos.

Fiesta

una villa

Escasú, setiembre 29.
Hoy, con motivo de ser el día de Sau Miguel, ac celebró en esta villa la fiesta anual del patrón, conforme al programa siguiente: Aucoche hubo ro arito y esta mañana misa solemne. Corresponsial el mayor orden.—Corresponsial.
Nota: También hubo fiesta religios ac ni los barrios de Sau Miguel del Naranjo y San Miguel de Desampara dos.

Tifoidea

en San Ramón

De quince días á esta parte han sido observados cinco casos de fiebre tifoidea en la ciudad de San Ramén.

Los enfermos han estado bajo el tratamiento del médico de aquel lugar, doctor don Sergio Fallan. tuvo fatal

De seos casos solo uno tuvo fatal

De seos casos solo uno tuvo fatal

de médico la enfermedad estaba en au último período. No obstante esto, el doctor Fallas lucho para salvar al paciente, señor Aquiles Lobo.

No se explica la verdadera causa de la enfermedad pues el agua, el clima, etc. de San Ramón no pueden ser mejores, lo mismo que el estado higiénico de la población.

Las debidas precauciones de las autoridades médica y política han evitado posibles contagios.

TENCION!!

Avisamos al público que nos acaba de llegar:

Faja inglesa de hule, FAJA de cuero, de pelo camello y de algodón para maquinaria.

Poleas de acero de diferentes dimensiones.

Sombras y Arañas para luz eléctrica; grandes de y nuevo surtido.

ESPECIALIDAD EN ARTICULOS ELECTRICOS

Koberg&Echandi Enseguida del Banco-Anglo

LOS COMBATES

en Marruecos. Aparecen varis cadáveres. Gloria al ejército español

Madrid.—Los diarios elogian á Ma-ina y al ejército por los días de glo-a que compensan las pasadas amar-uras.

Los príncipes Reniero y Felipe han telegrafiado alRey desde Zelaán su tes-timonio de considerarse orguliosos al pertenecer al ejército.

ria que compensan las pasadas amar guras.

palicitanse también porque la campaña de la prensa independiente q' ha logrado restablecer la constitución.

Hemos vivido dos meses en las tinlebias, dicen; es imposible la vida sin libertad para las naciones cultas. Los extensos campos con quistadas.—Los extensos campos con quistadas.—Los extensos campos con cultas de la madrugada los moros de Beniscer, hicieron rundismo ataque á las posiciones del Had. S: les rechasó causándoles muchas bajas. Nosotros también tuvimos algunas.

pertenecer al ejército.

Explorando el barranco del Lobo se
ha encontrado un centenar de cadáse parte de la companio del companio de la companio de la companio del companio de la companio del companio de la companio del companio de la companio de la companio de la companio del comp

rrarlos.

Melilla.—Al rededor de Nador los moros habían construído profundos fosos para defenderse.

Leonidas Pacheco

Abogado

Mercedes Palma de Fernández

Aprovechan la tirante

La esposa modelo y la madre cariñosa, acaba de ser arrebatada del seno
de los vivientes por una terrible y
molesta fiebre, que supo ceder á los
esfuerzos de la ciencia médica, que
veló á su lado por rescatarie hasta el
ditimo momento de su existencia.

de sempre vió la dicha, el bien, el orden
y la alegrís; seis huerfaultos de tierna
edad; y un esposo incousolable, cuya alma ha sido herida hondamente
por la mano impía de la muerte, pero
que lo consuela su conciencia tranquila de buen padre y buen esposo.

Es justo y debido el dolor de Francisco Fernandez y demás familia, pero
el cielo esparcirá en tan afligidos den
dos la resignación y el consuelo.

Nosotros también lo hemos sentido
y nos quilmas à ella para compartir las
amarguras del sufrit.—R.

Obito

Ayer, después de larga enfermedad, rindió el obligado tributo á la madre tierra el anciano don Jesás Rodríguez, vecino de San Gabriel de esta ciudad. Deja á sus hijos por herencia apreciable vivos ejemplos de consagración al trabajo y al bien. Damos nuestro scutimiento de condoleccia á sus deudos.

ocasión

De una carta particular que le escri-ben de San Ramón á un amigo nuestro, tomamos los siguientes párrafos: "Por acá la pobreza casi no tiene lí-

"Por acá la pobreza casi no tiene inmites.

Desgraciadamente son muy pocas las personas que están en condiciones de dat diere al interés.

Entre los que pueden, hay algunos tan duros con sus clientes que hau subido el tipo corriente del 2 at 4 por clea.

Con este agiotaje vamos corriendo hacia la ruina y la miseria, porque no hay negocio agricola que de rendimiento al para pagar semisaine interés. Más siendo generalmente agricultores los que siempre solicitan dinero al interés".

AVISOS DEL DIA

JUANA CASTRO de RAMIREZ ha muerto

Las excequias fúnebres se verificarán hoy á las 10 a.m. en la Iglesia de la Merced.
Rogamos á nuestros amigos la asistencia, de lo que quedaremos muy agradecidos.—San José, 1º de Octubre de 1000.—Ismael Rodriguez C.—Rapa

dalupe y el administrador de la empresa del tranvia, Mr. Green, quienes llegaron d'idon acuerdo.

garon d'idon acuerdo.

gundalupellos organican varios (estejos d'ido que invitarón al sefor Presidente de la República, Secretarios de Estado, Gobernador de la provincia, Municipal lidad de San José y otras autoridades. Esa fiesta es la coronación de los deseos que austentaban los vecinos de Guadalupe y la de la campaña que sos tuvo Er. Notterko en favor del transvia áfisacidantes en los trabajos que am en cuerta de la doble vía en esta ciudad.

Remedio para los somnolientos Paría.—El doctor Laveran anunció à la Academia de Clencias una nueva coma para la enfermedad del aneño de sillina emética. Los entayos llevados á cabo por el doctor americano Evans augestionar rou el remedio que ha dado notables resultados en Senegal. Reformas à un proyecto de colonización Hace algunos días dimos la noticia de que dos empresarlos notes anterioanos que se encuentran en el país, intentan fundar en los canto-

Detencion de un visitante A las seis de la mañana de antier liegá á casa de Jerónima Torres Chavaria, situada en Puntarenas, un individuo que después de conversarie amigabiemente, quiso llevarse un sombrero de palma perteneciente de su hijo, pero como aquella lo impidiera, el visitante se despidió y saitó de alli. La señora Torres se fúe para la cocina y cuando vorvió á la sala notó que habían desaparceido algunos objetos, entro los cuaparceido algunos objetos, entro los cuaparceido algunos objetos, entro los unal trató de averiguar, por medio de la vacindad, qué persona había estado en un aposento y por la filiación que le dieron llegó á saber que había sido el mismo sujeto que le había visitado, el que regresando inmediatamente después de her sailo de la lyvisita, se introdajo en in casa y salió con un envoltorio negro bejo el brazo. El inculpado en este dellito fué capturado por la polícía de (Puntarenas y puesto á la orden del Juez del Crimen de la ptovincia, el que ha dictado su prison formal. **RIUS Y MATAS** IMPRENTA DEL **COMERCIO** Economía

Prontitud

Novedad

Una fiesta Inauguración de una obra

Resultado de nuestra labor

ROSULTATO DE MOSTITA 1800°.

El 12 del mes que hoy principia, aniversario del descubrimiento de América, ha sido el día señalado per la uzurar el tranvía á Guadalupe.

Con ese fin se reunierto en el despacho del Gobernador de esta provincia, esta autoridad, el jete Político de Guadalupe y el administrador de la empresa del tranvía, Mr. Green, quienes llegaron á dicho acuerdo.

Para celebrar tal acontecimiento, los guadalupeños organizan varios festejos do sque invitarán al señor Presidente.

Notas

La especulacion en los Juegos Florales Ouien se pica, ajos come

"Con motive de los fuertes gastos que demanda esta fiesta, la Comisión se ha visto en la necesidad de suprimir luma visto en la necesidad de los puedes de l'accidente luma visto en la necesidad de los puedes de l'accidente luma visto en la necesidad de los puedes de l'accidente luma visto en la desenva de l'accidente l'accidente l'accidente l'accidente l'accidente l'accidente l'accidente l'accidente l'accidente l'a

San José, Costa Rica

una casa situada 4 150 varas de la esquina Noreste del Mercado. Infor-mará doña Rossrio M. de Zúñiga en San Francisco de la Sabana.—Octu-bre 1. h s o.

Hurto de

café .- Padre que

perdona á su hijo

TENGO EL GUSTO

-marcas de Harina Francia y Costa Rica-

En mi PANADERIA Sal y Asemita y en la próxima Afrecho y Manteca Escudo y Nube Blanca á pre-semana tendré Clos sin competencia.

EUGENIO LAMICQ

UN EXTRANJENCO
de buenas costumbres, desea alquilar
dos cuartos independientes que tengan
baño y servicio interior en una casa céntrica de esta ciudad. En esta imprenta se informará. Set. 24. 8 v.
VENDO

una casa en el barrio de Aranjuez de esta ciudad y un establecimiento con patente de licores muy barato. Para pormenores, dirijanse à Pio Acuña á Cartago. 7 de julio. h. s. o.

Finca en venta
A 20 minutos de Cartago, barrio de
San Rafael, se vende una finca de cuar
renta y una manzanas, de las cuales
hay 25 de cafetal en buen estado y
muy preparado para dar gran cosecha
el año entrante; hay como dos manzanas de caña, y el resto del terreno pro
duce magnificas papas y cercales, y
una parte de potrero y muchísima lefia. Tlene muy buenas aguas y abundantes, que pueden usarse en irrigación para huertas. Para pormenoradirigirse á Felipe Gallegos, en Cartago. Junio 7, 1m.

SE ACABO LA POLITICA Finca en venta

go. Junio 7, 1m.

SE ACABO LA POLITICA

A TRABAJAR?

Cerca de la Estación del Pacífico,
calle del travvia, se alquila una casa
graude é higiénica Anteriormente la

coupaba el señor Boletti. Entenderse
con don Carlos Wille é en la puipería
'La Fortunita", cerca de dichs Estación.—Setiembre 12. 1 m.

Varias

notas por cable Una profecia

Mesina. — El seismólogo americano Frank Perret, asistente del difunto Mat-tencci, del observatorio de Vesubio, pre-dice para hoy serios terremotos en Si-cilia.

Colision de trenes Chicago.—En la colisión de esta ma-nana entre el tren expreso de pasajeros y el de carga, hubo 10 muertos y 18 he-ridos.

Estalla una bomba

Nueva York —Una bomba de los fue-gos artificiales estalló cerca de una escuela pública, sembrando el pánico é hiriendo á 14 niños,

Triunfo aereo Berlín.—Latham, después de volar al rededor de Tempelhof, se elevó cien metros y se fué à Johanesthal, cami, nando las ouce millas en 24 minutos. Bajó después felizmente; fué muy ova.

Rapida comunicacion

San Francisco.—El aviso de la liega-da del vapor "Alameda" á Honoluiú, se recibió por el telégrafo inalámbrico, á la distancia de dos mil cien millas y antes que por el cable submarino.

Todos se ahogaron

Raugoon. — El vapor inglés "Clan Mackintosk, dirigiéndose à Calcuta para colorarie nuevas ca'deras, le estallaron las viejas en alta mar. Perceieron to-dos los tripulantes, menos uno.

El fin de ellas El fin de ellas

Berlin,—La célebre actriz del Deuts.
ches Teater, de 34 años de edad, señera
Hedwing Weggel, divorciada ha pocas
semanas, abandonará el escenario y se
dedicará á obras religiosas.

Una estatua

Una estatua Nueva York.—El seis de octubre se inaugurará la estatua á Verazzano de Jiménez. Concurrirán todos los italia

Muere el aplastado por un tanque

Ayer á las once de la mañana falle-ció en el Hospital de San juan de Dios el albañil señor Ezequiel León, á causa de graves contusiones que au-frió con motivo de haber sido aplas tado por un enorme tanque de hierro que se instalaba el lunes de la presen-te semana en la fábrica de refrescos "La Victoria", hecho de que se dió cuenta en nuestra edición de fecha de

Festejos muy concurridos

O cumple

óla hacen cumplir

En sesión que celebró anoche la Municipalidad de este cantón, el inspector de instalaciones eléctricas dió cuenta del accidente courrido en cetas noches en la esquina de La Bicclesta, referente á la rotura de unos siambres de la empresa cléctrica de Mendiola. Dicho inspector culpa únicamente á la compañía por tener en mal estado su material. La Municipalidad dispuso ordenar al Procusador municipal que cuando en lo sucesivo fate la luz ó suceda orto accidente, proceda contra la Compañía, haciéndole pagar la multa que el contrato previene.

VARIAS

Ayer contrajo matrimonio en la ciudad de Heredia la señorita Dolores González con el señor don Enrique Morales Vásquez. Descamopara el nuevo hogar toda clase de
felicidades.

—En el mes próximo se verificará
la boda del joven don Alfredo Alfaro con la señorita Marlana Sotela
Quirós.

—Ayer dejó de existir en esta clu-

au material.

La Municipalidad dispuso ordena al Procusador sunuicipai que cuando en lo sucesivo faite la luz ó sucedo en lo sucesivo faite la luz ó sucedo paffa, nacidado e pagar la muita que estando en aceido e municipai dad, estando en aceido i a Municipalidad, estando en aceido posibilitación carrelado en la niña Elena López Madrigal.

LA MODA

Esta Sombrereria tiene el gusto de ofrecer á su numerosa cilentela un variadísimo surtido llegado últimamente en sombreritos de paja y fieitro adornados, para nifitas y nifios de 2 á 10 años de edad; sombreros adornados de nitima moda para aeñoritas y nifias de 15 años en adelante, — Formas de paja en varios tamaños de copa y ala, en colores surtidos, últimos estilos.—Completo surtido en sombreros de paja para hombres, jóvenes y nifios. Sombreros de paja para hombres, jóvenes y nifios. Sombreros duros copa redonda, negros y de color en varios formas de las marcas más acreditadas.

Frockma 4 legar la nueva remesa de sombreros "STETSON" y "BORSALINO," duros y situaves, nuevos ESTILOS.

Precios de la altura de la crisis

E. BENGOECHEA

के कर कर कर के के कि के के कि के कि के कि के के के के के के

Limón, 30.—A las doce y media del dís, anció el vapor noruego "Origen", de 1,243 tomeladas, procedente de Nueva Orleans, con cinco días de mar. Sin pasajeros ni corespondencia. Carga general:

—Ayer á las seis y media de la mañana llegó el vapor ing és "Turrila!" bó", procedente de Colon, con 18 horas de mar, con pasajeros, carga y tres sacos de correspondencia.

—A las 12 y 30 anció la balandra pramenía "Eagle", de tres toncladas, procedente de Bocas del Toro. Sin pasajeros, carga ni correspondencia.

Resoluciones confirmadas

Sala Segunda de Apelaciones

Sala Segunda de Apelaciones
Se aprobó el suto de prescripción
Se aprobó el suto de prescripción
Se aprobó el suto de prescripción
dictado por el Juez del Ori nen de Cartago ce la sumaria para sveriguar el
delito de faisificación en perjuicio de
doña Dolores Jiménes v. de Sancio.
—Be confirmó el sobreselmiento denaterous en favor de Romane nel Pundarenas en favor de Romane nel Puntarenas de atentado en daño de Eulicio
Beite Espinosa.
—Se aprobó el sobreseimiento provisional dictado por el Juez del Crimen
de Limón en la sumaria para averiguar si Modesto Mora de único apelido, cometió el delito de hurto à Concapción Obando Badilla;
do, cometió el delito de hurto à Concapción Obando Badilla;
do de la contra de

de abigeato à Fidencio Tenorio Na-varro.

—Asi mismo se aprobó el sobres-miento provisional dictado por el Juez-del Crimen de Puntarenas, en favor de Cristóbal Cortés Olhaves, indiciado en el delito de hurto á jerónimo Bolaños Montero.

Politica

SUPAMERICANA

Un reclamo indirecto

Buenos Aires.—El encargado do Negocios de Paraguay visitó 4 Piaza, para manifestarle que su Gobierno está convencido de que el movimiento revocimiento revocimiento para hacerio progresar. Se compone de pequeñas partidas.

El Gobierno argentino despachará un navío á Asunción para proteger á los ciudadanos argentinos.

Piasa ha firmado el protocolo referente à la limitación de la frontera del Brasil sobre el río Urugus y aprobando las modificaciones hechas por Río Branco

De fuente fidedigna sábese que Ar. gentina ofregió su mediación á Chile y Perú en el asunto de Tacna y Arica.

CRONICA

Vistas para hoy
Sala 13—Josefa Solis Castro contra
Domingo Falamischia, á la 1 p. m.
Rafael Calderón contra sucesión de
Gaspar Venegas, á las 2 p. m.
Casación. — Luis Castro Ureña (reclamación de la unidad de elesciones de
jimétes (Limón) á la 1 p. m.
obscas del Ministerio de Cultura y Juventud. Costa Rica.

Nacimientos

En la Gobernación de esta provincia se han inscrito los siguientes: Zoila Rona de los Angeles, legitima de Emilio García y Antonia Coronel; María Mercuedos legitima de Aniceto Babernedos legitima que de los almaros Nos decía ayer un suacriptor que entre las varias cuentas que de los almaros ences y tiendas ha recibido cate fin de mes, las que con más guato había carcelado eran aquellas que estaban ejecutadas en la Imprenta del Comercio, pues lo inclistro nó apagar por ser alguna pues lo inclistro nó apagar por ser algunas de conservarse. Ya lo saben nuestros lectores, usen sus cuentas de cas Imprenta porque de repente cobra-Pasagas anigos.

Pasagas algunas de capacidades de los servarses de los Se extendieron aver á favor de los Se extendieron aver á favor de los Se extendieron aver á favor de los servarses a favor de los servarses de los se

nuestros lectores, usen sus cuentas acesa Imprenta porque de repente cobrarrán cuentas añejas.

Pasaportes

Se extendieron ayer á favor de los señores Santiago Van Patten quien se dirige al Perú, Francisco Ulloa para el mismo lugar y Guillermo Holst para los Estados Unidos.

Defunctiones

Carterial Otheries Smith, 54 años, vecino de La Junta, Josefa Pére V. Verde, 35 años, distrito de Catedral Otheries Smith, 54 años, vecino de La Junta, Josefa Pére V. Verde, 35 años, distrito de Catedral Olotide Coto de Montoya, 34 años; vecinos de Cartago, William Cirark, 30 años, distrito de Catedral Olotide Coto de Montoya, 34 años; vecinos de Cartago, William Cirark, 30 años, distrito de Carmen.

Cartago progresa

Joven Esmernnughon.—El competento Farmaceútico Líc. Domingo Carranza, que ha prestado sus importantes servicios en el Ramo de Química y Farmaceútico Líc. Domingo Carranza, que ha prestado sus importantes servicios en el Ramo de Química y Farmaceútico Líc. Domingo Carran.

La que la prestado sus importantes servicios en el Ramo de Química y Farmaceútico Los portenes de la mercado. Se llama "Botica Nueva" y tanto los vecinos de ese lado como el público en general están contentos por tener en Cartago un Farmaceútico competente.—Setiembre 29.

Cosa nueva

La novisima letra de la machicha de la machicha este modo mi vecinits es

La tosferina

Es una de las enfermedades que están haciendo más estragosen muchas partes de la República Gracias á la Tosferinida de la Botica Americana, se han librado muchos enfermos de verse ahogados. Preguntad por ella en las Boticas Americana y Universal.

Sesion

MUNICIPAL CELEBRADA ANOCHE

MUNICIPAL GELEBRADA ANOCHE

Se discutió en detalle y se aprobó el reglamento para faquines, en virtud del cual se exige fianza para servir esc cargo y se establecen penas para quiexes lo infrinjan.

—Se aprobó el detalle levantado para la composición de caminos en el distrito del Zapote.

—Se leyó el informe presentado por ejefe del matadero correspondiente al mes de setiembre, el que se pasó al Gobernador á fin de hacer varias reparaciones que en él se indican.

El Síndico de San Juan pidió la creación de una plaza de Juez de Aguas en aquel distrito. Se dispuso pedir informes al Gobernador.

denó la detención de au referido hijo y éste confesó el delito que se le imputaba. Ayen habiendo pasado la sumaria an te el juez Primero del Crimen, el señor Astúa compareoió ante esta autoridad y perdonó é au hijo, circunatancia por la cual se dieron por terminados los procedimientos y ser consecuencia se decretó dimientos y ser consecuencia se decretó la libertad del inculpado.

AVISOS ANTERIORES

Venid Y OS convenceréis

Apartado 307

trabajos antes dichos soy bien conocido del público, Acustín Ramos M.—San José, octubre 1. 10 v. SE ALQUILA

NEGOCIO

positivamente bueno. — Para empreuder en otro negocio mayor se vende un establecimiento de abarotes y licores. Buen punto. Buena cilentela. Buenas ventas. Informarân don Gregorio Frentes ó don Joaquín Gil. Set. 22. 15 v. ait. IMPORTANTE A LOS VIAJEROS En casa céntrica y de construcción moderna ofrezo á los viajeros cómodas y bien ventiadas habitacisnes con excelente servicio de mesa al módico precio de ¢ 2 al día. Pensiones por excelente servicio de mesa al módico precio de ç 2 al día. Pensiones por excelente servicio de mesa al módico precio de ç 2 al día. Pensiones por excelente servicio de mesa al módico precio de ç 2 al día. Pensiones por excelente servicio de mesa al módico precio de ç 2 al día. Pensiones por excelente servicio de mesa al módico precio de ç 2 al día. Pensiones por excelente de la diamenta de la diamenta de la composición de la consistencia de l

DERGORA A SU MJO

En San Rafaci de Desamparados le
hurtaron al señor Marcos Astía Hernández, varios ascos de cafe seco de
la última cosecha, que él guardaba en
una troje, todos marcados con las iniciales de su nombre y spellidos.

Investigando el caso se auxilió de
los policiales Ramón Gamboa, Nicolás Valverde, Pastor Mora y Raúl Badilla, con los cuales practicó un registro en algunas casas del barrio, sin
haber obtenido resuitado alguno.

Ultimamente sospechó de que el autor de ese hecho fuera un hijo suyo,
por la razón de habérselo saunciado
on anticipación, estar enamistado
por haberio retirado de su casa por
militar en hando político contrario. A'
al de declaró a la autoridad, la que or
de se declaró a la autoridad, la que or
de declaró a la autoridad, la que or
de declaró a la cultiva de se le limputaba.

Aver, habiendo passado la sumaria au-Buena ocasion

Vendo en buenas condiciones mi caaa, pulpería y taquilla. Esto lo hago,
no por mai negocio, que es de los mejores, sino por razones de familiaPueden entenderse en cl.a Competen.
cia> de don Ramón Madrigal y en «El
Gremic» de Antonio Urbano y O.Turrúcares, setiembre 29 de 1909.—DoMINOO MERINO.

VANO DESADADECEDA.

PUNTAREMAS!!

Por el contrario, el ferrocarril quedará muy pronto terminado y Puntarenas será el balneario saludable y
lugar de recreo más importante del
país. Hará bien el que se apresare á
comprar una preciosa casa, reciém
construída, casá á la orilla del mar y
cerca del muelle. Tiene las comodides
de una buena casa de la capita, es
atita, bien ventilada y tiene servicio de
cañería propio, con baña de aspersión,
etc. El atta redacción se informará.
EN ENGESITA UN DEPENDIENTE.

Niteva York.—El tiempo es espiéndido. Desde la calle 110 hasta la calle
2º participaron socoo individuos de todas nacionalidades.
Había 54 carros alegóricos represatando los tres siglos de vida y progreso
de Nueva York. Rodeábanlos 10000
marsonas vastidas en trajes históricos.

Viene de la primera página

molamente sus necesidades temporales de esta clase y no encuentran dificultad guna en surir à cest todas las estaciones dei afio. Por los diltimos años el hé sin lavar do El Salvador, apetecido en cada de la managna de la composición de la compos

Manifestaciones de los

Diario... 9 a. m. 3 9 3 3 11.20 a. m. 9 9.20 3 3 9 3

(Domingos) 2.35 p. m Diario... 7 a. m (Jueves) ... 5 > 5.45 >

ALMACENES

PRINTEMPS

L. ROJAS Y H. ROZZI

-AGENTES-

San José, Calle de la

Estación, frente á

LA CABAÑA

FERROCARRIL AL PACIFICO

-AVISO-Los trenes que actualmente hacen el servicio de pasa-

jeros, salen de las respectivas estaciones así:

De San José para Orotina

> > > > Alajuela

> Alajuela (San José.

> > > Orotina

> Orotina (San José

> Alajuela (San José

> Esparta (Puntarenas

> Puntarenas (Esparta

> San José (San Antonio

> San Antonio (San José

Buenos artículos

N LA ACREDITADA FERRETERIA de los seño/ res José P. Rodríguez &
hno. está la vecta el figuido
EUREKA para quitar las mar
canda estado la veta el figuido
eatá probado por los principales Jefes de oficinas públicas
de que supera al extrasjero en
eficacia y en precio, el que ca
inferior. Nas. También está da venta la tinta para sellos,
la que es más barata y mejor
que la extranjera.—Sau Joaé,
a ettembre 24. 15 v.

Facultad de Medicina

Ultima sesion

Ultima Sesion

Los dectores Forsecs Caivoy Cestro Cervantes, manifestaton haber leido el practico de la composició de la comp

CITUJANO DEBUSTA (E en au Ovaras al Sur de la Bottes Fran-cesa xalle de la este E Fran-cesa xalle de la esteción al Paci-ciones completenes y denés opera ciones completamente ain de-

Y digame usted, don Blas:

Cómo llamaria á Benito
nuestro ex agente en Siquirres,
que me debe unos "cinquillos"
y cuando al verme en la calle,
toma al punto otro camino,
indicando que no quiere
el hombre verse cosmigo?
—Pues es fácil la respuesta:
yo le llamaria... á gritos.
—Qué tiene de raro don Francisco
Calvo, Agente de Policía de Sarspiqui

-Que es "calvo" y tiene mucho pelo.

pelo."
—Qué más?
—Que nos debe una suma de dinero desde que fué ruestro Agente en Santa Bárbara de Heredia y se ha hecho el zorro por no pagar.

De S. Pablo de Heredia

Hace algunes días rumoreábase fiesta que el Cura de cate pueblo ría en celebración de cumple-años su ordenación sacerdotai. En efec el día señalado para la festa frác el Muestra Señora de Mercedes; á la an. m. mis rezada, á las 4 p. m. rec por la filarmonía de este pueblo y músicos de Heredia, é½ p. m. roas á las 8 p. m. títeres.—Corresponsal

AVISOS ECONOMICOS

ENDO qua casa en Guadampe, trescientas varas al Este de la iglesia, frente à la licea del tran via. Estemberse con el señor Francisco. J. Nafies, en la Botica Oriental, é con su ducho Estemberse de la Botica Oriental, é con su ducho Estemberse de la Botica Oriental, é con su ducho Estemberse de la Botica Oriental, é con su ducho Estemberse de la misma casa. Sel. 21. 10.

casa, Set. 21. 10 v.

SPERAMOS EL OCHO DE MA.

'O Se venden dos fucas en el centro de Curridatat d'ac emblan por una casa céntrica en esta cindad. Para informes en esta administración. Setiembre 9 15 v.

participa á su cileute a que los servicios de su funeraria y carroceria, se atenderán como siempre con prontitud y esmero, y que mientras dure la constitución de su casa, el servicio se atenderá en el interior de la misma. Afuera hay un timbre, con su correspondiente aviso para su mentra se con su consenio de co

BREVA KEYSTONE T. Assmann & Co.

CERVEZA NEGRA MARCA ESTRELLA Best Stout Porter

Supresión de Exigir la firma : las invecciones.

Tratamiento el mas facil y el mas discreto.

LAGER BIER

CURACION RAPIDA y RADICAL

de los flujos antiguos ó recientes

(MIDY)

Desconfiar de las Falsificaciones. PARIS, 8, Ent Vivienne v en todos las Farmacias.

(MIDY)

CÁPSULAS

CIPRIDO

(Aceite especificado à 1%. de bi-yoduro de hidrargiro)

(D' CHAPELLE)

En dosis de 3, 4 à 5 cápsulas diarias el CIPRIDOL constituye una medicación, tan cómoda como eficaz, para ciertas afecciones especificas (sifilis), las Fistulas, los Abcesos frios, la Pústula maligna, etc. El CIPRIDOL se receivada edamés, por se preceivada edamés por se comienda, además, por su poca tendencia á provocar la salivación. La dósis diaria debe dividirse en tres partes y tomaria al mediar

la comida, para evitar toda into-lerancia del tubo digestivo.

PARIS, B. rue Vivienne y en todas las Farmacias.



Morrhuol Creosotado CHAPOTEAUT Recetado por los señores Médicos como el re-medio mas eficaz contra la tisis, la consuncion, la tuberculosis en su 2º y 3º grado. En todas las Farmacias

Se vende

uu hermoso lote para construir. Esqui
na Suroeste formada por la avenida 12
Ocate y la calle 10 Sur, frente á don Antotio Montealegre. Tiben agua de cala ferfa, es lugar muy sano y ventilado.
—Mariano Loronado. Set. 19.

"ASAS.—Cerca de la estación se alquila una hermosa casa propia
una pequeña en g 25 co. Informaránciciad a de Francisco Feralta ó Juan Joan
vo. Set. 19.

"A LQUILO una casa ruy cómoda
para el primero de octubre, à 450
varas de ia seguina de ia care
para las Pinas,—Francisco Origgi. 23

"Belcieta", contigua à la de don Ma"Biccleta", contigua à la de de la maria pormerose entederes en la misma con esentederes en la del lafrillo de cons
se en la avenida 10, entre las
cusados de agua, baño, saguán y
crusados de agua baño, saguán y
crusados de la Seguada Sección de Polidia settembre.

Tip. DE EL NOTICIERO.

HOTEL ESPANA

M. G. ESCALANTE F., - Admor. General.

A LOS DUEÑOS DE ZAPATERIA

El Almacén de Materiales de ANTONIO CARBO NI acaba de ser reforzado por un inmenso surtido de cue-cos, especialidad en los últimos de charol y útiles de za-

Para convencerse, se suplica una visita San José, 3 de noviembre.

situado en lugar céntrico

30 varas de la esquina S. E. del Mercdo y 20 varas del tranvia: frente a la casa del Dr. Cruz-

Institudo este HOTEL en edicio de reciente construcción, posee habitaciones espaciosas y vertificas, en donde en entrará el pasajero por un módico precio todo el conforce en trará el pasajero por un módico precio todo el conforce en trará el pasajero por un módico precio todo el conforce en trará el pasajero por un módico precio todo el conforce en trará el pasacuanto á la MESA enda deja que deser, pues cuente con en Ex
CELENTE COCUNERO, —se sirve el excelente cará, que al laspecialidad de la casa. Precios de hospedaje: de ¿ 1-59 en adelan
ce. —Se reciben PENSIONISTAS à precios equitativos y se alquilau camas á ç 0.50 y 0.75. Hacced una visita á este establecimien
to y os convencerás de la bondad del servicio. Ya asbéis: frente á

la casa del Dr. Cruz, 30 varas al S. E. del Mercado.

El propietario, – José Pérez